



Załącznik Nr 2 do Zapytania ofertowego
(Numer referencyjny: **ZSGiH.2610.26.2025**)

Umowa Nr

zawarta dnia 2025 r. we Chełmie
pomiędzy:

Zespół Szkół Gastronomicznych i Hotelarskich
im. Kazimierza Andrzeja Jaworskiego w Chełmie

ul. Reformacka 13, 22-100 Chełm

NIP: 5631811006

reprezentowaną przez:

a

*gdy kontrahentem jest spółka prawa handlowego:

spółką pod firmą „...” z siedzibą w ... (wpisać tylko nazwę miasta/miejscowości),
ul., (wpisać adres), wpisaną do Rejestru Przedsiębiorców Krajowego Rejestru
Sądowego pod numerem KRS, NIP, REGON, zwaną dalej
„Wykonawcą”, reprezentowaną przez¹ /reprezentowaną przez ... działającą/-ego na
podstawie pełnomocnictwa, stanowiącego załącznik do umowy²,

*gdy kontrahentem jest osoba fizyczna prowadząca działalność gospodarczą:

Panią/Panem, prowadzącą/-ym działalność gospodarczą pod firmą „...” zamieszkałą/łym
w ... (wpisać tylko nazwę miasta/miejscowości), ul. (wpisać adres), NIP,
REGON, zwaną/-ym dalej **„Wykonawcą”**, reprezentowaną/-ym przez ... działającą/-ego
na podstawie pełnomocnictwa, stanowiącego załącznik do umowy³,
wspólnie zwanymi dalej **„Stronami”**.

*Strony oświadczają, że niniejsza umowa, zwana dalej „umową”, została zawarta w wyniku
zapytania ofertowego. Zamawiający oświadcza, że przy wyborze Wykonawcy nie miały
zastosowania przepisy ustawy Prawo Zamówień Publicznych z dnia 11 września 2019 r. (t. j. Dz. U.
z 2024 r., poz. 1320). Niniejsza umowę zawarto po przeprowadzeniu postępowania zgodnie z zasadą
konkurencyjności określoną w podrozdziale 3.2 Wytucznych dotyczących kwalifikowalności
wydatków na lata 2021-2027 z dnia 18 listopada 2022 roku.*

§ 1

Oświadczenie Zamawiającego

Zamawiający oświadcza, iż zamówienie, jest realizowane w ramach realizacji projektu
Zawodowo Niezawodni FELU.10.04-IZ.00-0007/24 realizowanego w Zespole Szkół
Gastronomicznych i Hotelarskich im. Kazimierza Andrzeja Jaworskiego w Chełmie,
współfinansowanego ze środków Europejskiego Funduszu Społecznego Plus w ramach

¹ Jeżeli przy zawarciu umowy działa osoba/-y pełniący/-e funkcję organu (członka organu) lub prokurent spółki.

² Jeżeli przy zawarciu umowy działa pełnomocnik spółki.

³ Jeżeli przy zawarciu umowy działa pełnomocnik tej osoby.



Działania 10.4 Kształcenie zawodowe Priorytetu X Lepsza edukacja Programu Fundusze Europejskie dla Lubelskiego 2021-2027, na podstawie umowy o dofinansowanie nr umowy: 281/FELU.10.04-IZ.00-0007/24-00.

§ 1a Sposób realizacji przedmiotu umowy

1. Strony deklarują współpracę w celu realizacji umowy. W szczególności Strony zobowiązane są do wzajemnego powiadamiania o ważnych okolicznościach mających lub mogących mieć wpływ na wykonanie umowy, w tym na ewentualne opóźnienia.
2. Językiem umowy i językiem stosowanym podczas jej realizacji jest język polski. Dotyczy to także całej komunikacji między Stronami.
3. W terminie 7 dni od zawarcia umowy Wykonawca opracuje w porozumieniu z Zamawiającym i prześle do akceptacji Zamawiającego: szczegółowy program kursu, harmonogram kursu i projekt certyfikatu ukończenia kursu.
4. Wykonawca będzie realizować kurs zgodnie z harmonogramem zaakceptowanym przez Zamawiającego.
5. Wykonawca zapewni dokumentację wszystkich kursów zgodnie z opisem przedmiotu zamówienia.
6. Po zakończeniu kursu Wykonawca prześle każdemu uczestnikowi certyfikat ukończenia kursu. Certyfikat musi zawierać co najmniej: imię i nazwisko uczestnika, informację o ilości godzin, zrealizowanych zakresie tematycznym oraz oznaczenia dotyczące współfinansowania projektu.
7. Po zakończeniu kursu Wykonawca prześle Zamawiającemu na potrzeby archiwalne projektu jeden komplet wszystkich materiałów przekazanych uczestnikom w wersji papierowej, w tym kopie certyfikatów oraz udostępni elektronicznie kompletną treść prezentacji multimedialnej wykorzystywanej przez prowadzącego w trakcie kursu.
8. Wszelkie dokumenty wytworzone i przekazane przez Wykonawcę w ramach realizacji Zamówienia, w tym materiały szkoleniowe i certyfikaty muszą spełniać standardy dostępności oraz muszą być prawidłowo oznaczone zgodnie z Podręcznikiem wnioskodawcy i beneficjenta programów polityki spójności 2021-2027 w zakresie informacji i promocji.

§ 2

Przedmiot umowy

1. Zamawiający powierza, a Wykonawca przyjmuje do wykonania zamówienie na usługę prowadzenia szkoleń/kursów w zakresie **części** (**wpisać właściwą Część**) postępowania, w ramach projektu pn. **ZAWODOWO NIEZAWODNI**
2. Szczegółowy zakres umowy oraz opis przedmiotu zamówienia zostały opisane w zapytaniu ofertowym oraz opisie przedmiotu zamówienia które stanowią załączniki do niniejszej umowy.
3. **Maksymalna ilość godzin prowadzenia zajęć⁴:**
Dla części 1: 180 godzin.
Dla części 2: 96 godzin.
Dla części 3: 48 godzin.
Dla części 4: 108 godzin.

⁴ Wybrać właściwe



4. Wykonawca w porozumieniu z Zamawiającym opracuje harmonogram realizacji poszczególnych edycji kursu.
5. Terminy realizacji przedstawione przez Wykonawcę w harmonogramie, o którym mowa w ust. 3, mogą ulec zmianie na wniosek Zamawiającego lub Wykonawcy. Decyzję o ostatecznym terminie danej formy wsparcia podejmuje Zamawiający
6. Wykonawca odpowiedzialny jest za opracowanie programu danej formy wsparcia oraz planu osiągnięcia efektów uczenia. Program kursu musi być dostosowany do odpowiednich przepisów prawa (jeżeli przedmiot kursu jest regulowany przepisami prawa).
7. **Wykonawca będzie zobowiązany do wprowadzenia modyfikacji w programie w przypadku pojawiających się uwag koordynatora Projektu np. sugestiami uczestników lub wydarzeń nie zaplanowanych i nieprzewidzianych w placówce.**
8. Zamawiający zastrzega, iż nie pokrywa kosztów dojazdu Zleceniobiorcy do miejsca realizacji przedmiotu zamówienia.
9. Zamawiający zastrzega, że usługi realizowane będą na podstawie harmonogramu realizacji wsparcia opracowanego z uwzględnieniem indywidualnych potrzeb uczestników projektu. Harmonogram realizacji wsparcia ustalony zostanie wedle zapotrzebowania uczestników projektu.
10. Przez godzinę świadczenia usługi Zamawiający rozumie godzinę zegarową (60 minut) świadczenia usługi.
11. Zamawiający zastrzega sobie prawo do zlecenia usługi w ograniczonym (mniejszym) zakresie, nie mniej jednak niż 60 % całkowitej łącznej ilości godzin wskazanej odpowiednio w ust. 3 powyżej.
12. Wykonawca otrzyma wynagrodzenie za rzeczywistą ilość godzin wykonanej usługi. Wykonawcy nie przysługują żadne roszczenia w związku ze zleceniem usługi w ograniczonym zakresie.

§ 3

Oświadczenia Wykonawcy

1. Wykonawca oświadcza, iż zapoznał się z założeniami wykonania przedmiotu umowy i nie zgłasza do nich uwag oraz zobowiązuje się do wykonania umowy zgodnie z tymi założeniami.
2. Wykonawca oświadcza, iż posiada niezbędną wiedzę i doświadczenie w zakresie realizacji usług podobnego rodzaju, wielkości i wartości do zadania stanowiącego przedmiot umowy. Wykonawca zobowiązuje się do realizacji umowy z dołożeniem najwyższej staranności, z uwzględnieniem zawodowego charakteru działalności Wykonawcy, zgodnie z obowiązującymi przepisami i normami, treścią umowy oraz uzgodnieniami dokonanymi w trakcie realizacji umowy.
3. Wykonawca zobowiązany jest bezzwłocznie informować o przeszkodach w należyтым wykonywaniu umowy, w tym również o okolicznościach leżących po stronie Zamawiającego, które mogą mieć wpływ na wywiązanie się Wykonawcy z postanowień umowy.
4. Wykonawca zobowiązuje się współpracować z Zamawiającym w trakcie realizacji umowy, a w szczególności udzielać wszelkich niezbędnych wyjaśnień i informacji oraz uzyskać akceptację w zakresie dotyczącym wykonania przedmiotu umowy.
5. Wykonawca oświadcza, że przedmiot zamówienia określony w niniejszej umowie będzie oryginalnie stworzony przez Wykonawcę, nie będzie naruszać praw osób trzecich,



a w szczególności majątkowych oraz osobistych praw autorskich oraz że osobiste i majątkowe prawa autorskie nie są ograniczone jakimikolwiek prawami osób trzecich.

6. Wykonawca przyjmuje na siebie i ponosi odpowiedzialność wobec osób trzecich za czynności wykonane w ramach umowy, w tym w zakresie odpowiedzialności wynikającej z naruszenia prawa autorskiego.

§ 3a⁵

1. Do realizacji zamówienia Wykonawca zobowiązany jest zatrudnić lub oddelegować osobę posiadającą status osoby niepełnosprawnej w rozumieniu ustawy z dnia 27 sierpnia 1997 r. o rehabilitacji zawodowej i społecznej oraz zatrudnianiu osób niepełnosprawnych (t. j. Dz. U. z 2024 r., poz. 44) do realizacji przedmiotowego zamówienia w wymiarze co najmniej 0,25 pełnego wymiaru czasu pracy.
2. Wykonawca ma obowiązek nie później niż w ciągu 3 dni kalendarzowych po podpisaniu umowy przedstawić Zamawiającemu dowód zatrudnienia lub oddelegowania osoby, o której mowa w ust. 1, w postaci oświadczenia o zatrudnieniu lub oddelegowaniu takiej osoby.
3. Oświadczenie, o którym mowa w pkt 2 powyżej powinno zawierać: dokładne określenie podmiotu składającego oświadczenie, datę złożenia oświadczenia, informację o zatrudnieniu lub oddelegowaniu do realizacji zamówienia określonej w pkt 1 osoby niepełnosprawnej, , okres zatrudnienia, poświadczenie, że jest to osoba niepełnosprawna w rozumieniu ustawy z dnia 27 sierpnia 1997 r. o rehabilitacji zawodowej i społecznej oraz zatrudnianiu osób niepełnosprawnych (t. j. Dz. U. z 2024 r., poz. 44) oraz podpis osoby uprawnionej do złożenia oświadczenia w imieniu Wykonawcy.
4. Niezłożenie w terminie dokumentów, o których mowa w pkt 2 i 3, zostanie uznane za nieoddelegowanie do realizacji zamówienia zadeklarowanej przez Wykonawcę osoby niepełnosprawnej.
5. W przypadku niedopełnienia obowiązku zaangażowania przy realizacji przedmiotu zamówienia osoby z niepełnosprawnością (zgodnie z deklaracją Wykonawcy w ofercie), Wykonawca będzie zobowiązany do zapłacenia Zamawiającemu kary umownej, o której mowa w § 8 ust. 1 pkt.3 umowy.
6. Wykonawca zobowiązany będzie zatrudniać lub oddelegować do realizacji zamówienia osoby, o których mowa pkt 1 powyżej, na podstawie umowy o pracę lub spółdzielczej umowy o pracę.
7. Zatrudnienie osób, o których mowa powyżej, winno trwać przez cały okres realizacji zamówienia.
8. Na każdorazowe wezwanie zamawiającego wykonawca ma obowiązek przedstawienia zaktualizowanego oświadczenia o którym mowa w ust. 2 w terminie 5 dni od dnia wezwania. Ust. 4 – stosuje się odpowiednio.

§4

Zasady współpracy

1. Wykonawca oświadcza, że zapoznał się z warunkami realizacji umowy i oświadcza, że nie zachodzą okoliczności uniemożliwiające lub utrudniające prawidłowe jej wykonanie.

⁵ **Zapisy paragrafu mają zastosowanie tylko w przypadku zaoferowania przez Wykonawcę w ofercie zatrudnienia lub oddelegowania osoby niepełnosprawnej.**



2. Wykonawca zobowiązany jest do właściwego, zgodnego z zasadami, profesjonalizmem, rzetelnością oraz terminowego wykonania przedmiotu umowy, z zachowaniem najwyższej staranności, zgodnie z opisem przedmiotu zamówienia, złożoną ofertą i postanowieniami umowy oraz stosownymi przepisami prawa.
3. Strony zobowiązują się do współpracy, w celu efektywnej realizacji zamówienia.
4. Wykonawca zobowiązany jest do zagwarantowania ochrony danych osobowych uczestników Projektu oraz przetwarzania tych danych jedynie dla potrzeb świadczenia usług będących przedmiotem umowy.
5. Wykonawca zobowiązuje się do przestrzegania tajemnicy zgodnie z ustawą z dnia 12 marca 2004 r. o pomocy społecznej (t.j. Dz. U. z 2023 r. poz. 901 ze zm.), w tym do zobowiązania do tego osób świadczących usługi.
6. W trakcie wykonywania przedmiotu umowy przez Wykonawcę Zamawiającemu przysługuje prawo kontroli prawidłowości ich wykonywania. W celu umożliwienia Zamawiającemu realizacji tego prawa, Wykonawca zobowiązany jest umożliwić upoważnionym przedstawicielom Zamawiającego wgląd w świadczone usługi. Ponadto Wykonawca związany jest treścią uwag i wskazówek upoważnionych przedstawicieli Zamawiającego, dotyczących sposobu wykonywania usług z zachowaniem formy pisemnej. Zamawiający zastrzega sobie prawo do kontroli sposobu wykonywania usługi także przez przedstawicieli Instytucji Zarządzającej i Partnera Wiodącego.
7. Wykonawca, po każdym zakończonym i odebranych kursie dla danej grupy/osoby⁶, przedłoży zamawiającemu fakturę/rachunek z realizacji umowy wraz ze sprawozdaniem obejmującym:
 - a) wskazanie dni, w których usługa była świadczona na rzecz uczestników projektu,
 - b) wskazanie liczby godzin,
 - c) wskazanie liczby uczestników i grup.
8. W przypadku stwierdzenia przez Zamawiającego, że Wykonawca wykonuje usługę w sposób niezgodny z umową lub w sposób niezgodny z przepisami powszechnie obowiązującymi, Zamawiający wezwie Wykonawcę do zmiany sposobu świadczenia usługi, wyznaczając mu 7 dniowy termin na wprowadzenie niezbędnych zmian sposobie realizacji zamówienia lub usunięcia wad. Brak zmian w tym terminie uzasadniał będzie odstąpienie od umowy w terminie 30 dni od bezskutecznego upływu 7-dniowego terminu na usunięcie wad i rozpoczęcie wykonywania umowy zgodnie z jej treścią lub zgodnie z przepisami powszechnie obowiązującymi.

§ 5

Termin i miejsce realizacji usługi

1. Wykonawca jest zobowiązany wykonać zamówienie w terminie: od dnia podpisania umowy do⁷:
 - Dla części 1: do 31.12.2026 r. – 180 godzin.
 - Dla części 2: do 31.12.2027 r. – 96 godzin.
 - Dla części 3: do 31.12.2027 r. – 48 godzin.
 - Dla części 4: do 31.12.2027 r. – 108 godzin.
2. Usługa zostanie zrealizowana zgodnie z harmonogramem.

⁶ W zależności od formy rozliczenia zgodnie z ofertą

⁷ Wybrać właściwe



3. Ilekcioć w umowie jest mowa o „dniach roboczych”, należy przez to rozumieć dni od poniedziałku do piątku, z wyłączeniem przypadających w dni wolne od pracy, określone w art. 1 ust. 1 ustawy z dnia 18 stycznia 1951 r. o dniach wolnych od pracy (Dz. U. z 2015 r. poz. 90).

§ 5a

Personel

1. Wykonawca zobowiązuje się wykonywać przedmiot Umowy przy udziale osób posiadających niezbędne kwalifikacje i predyspozycje do świadczenia usług trenera oraz komunikujących się bez ograniczeń w języku polskim.
2. **Usługa trenera jest świadczona przez osobę, która posiada kwalifikacje:**
 - min. 2 letnie doświadczenie w obszarze tematyki zajęć lub min. 200h szkolenia z danego zakresu.
3. W przypadku zmiany przepisów prawa, określających wymagania w zakresie przygotowania zawodowego kadry, wymaganego przy świadczeniu usług będących przedmiotem niniejszej umowy, Wykonawca zobowiązany będzie zapewnić świadczenie, tych usług przez kadrę spełniającą zmienione wymogi.
4. Osoby sprawujące czynności trenera muszą być sprawne fizycznie i intelektualnie, posiadać umiejętności utrzymywania prawidłowych kontaktów interpersonalnych i zobowiązać się do zachowania w tajemnicy wszystkich informacji powziętych w związku ze świadczeniem usługi.
5. Wykonawca ponosi pełną odpowiedzialność za szkody wyrządzone przez swoich pracowników w związku z wykonywaniem usług.
6. W terminie 5 dni roboczych od dnia podpisania umowy wykonawca przedkłada zamawiającemu wykaz osób pełniących funkcję trenera wraz z podaniem informacji o:
 - a) posiadanym wykształceniu,
 - b) posiadanym doświadczeniu zawodowym,
 - c) odbytych kursach lub szkoleniach
7. Zamawiający zaakceptuje wskazane osoby w terminie 7 dni od daty przedłożenia propozycji, wyłącznie wtedy, gdy odpowiednio do funkcji kwalifikacje wskazanych osób będą spełniały wymagania określone w umowie.
8. Zmiana którejkolwiek z osób wskazanych przez Wykonawcę, w trakcie realizacji umowy, musi być uzasadniona przez Wykonawcę na piśmie i zaakceptowana przez Zamawiającego.
9. Wykonawca jest obowiązany z własnej inicjatywy zaproponować nowy skład personelu w następujących przypadkach: urlopu lub zwolnienia trwającego dłużej niż 14 dni śmierci, choroby lub innych przyczyn i zdarzeń losowych.
10. Zamawiający zaakceptuje taką zmianę w terminie 7 dni od daty przedłożenia propozycji, wyłącznie wtedy, gdy odpowiednio do funkcji kwalifikacje wskazanych osób będą spełniały wymagania określone w umowie, a dokonana zmiana nie spowoduje wydłużenia terminu wykonania umowy, przy czym stanowi to uprawnienie nie zaś obowiązek Zamawiającego do akceptacji takiej zmiany.
11. Zamawiający lub osoba upoważniona przez Zamawiającego może wystąpić z wnioskiem uzasadnionym na piśmie o zmianę którejkolwiek z osób personelu, jeżeli w jego opinii osoba ta jest nieefektywna lub nie wywiązuje się ze swoich obowiązków wynikających



z umowy. Obowiązkiem wykonawcy jest wówczas zastąpienie tej osoby w ciągu 7 dni inną osobą spełniającą wymagania zawarte w niniejszej umowie.

§ 6

Wynagrodzenie i sposób płatności

1. Strony ustalają, że zryczałtowane wynagrodzenie brutto za wykonanie przedmiotu umowy, tj. przeprowadzenia kursu pn. „.....”⁸ wynosi:
netto⁹:..... zł(słownie:.....zł)
VAT¹⁰: **zwolnienie**¹¹
brutto:..... zł(słownie:.....zł)¹²
2. Strony ustalają, że zryczałtowane wynagrodzenie za przeprowadzenie szkolenia **1 osoby** w pełnym wymiarze czasu kursu wynosi:
netto¹³:..... zł(słownie:.....zł)
VAT¹⁴: **zwolnienie**¹⁵
brutto:..... zł(słownie:.....zł)¹⁶
lub¹⁷
Strony ustalają, że zryczałtowane wynagrodzenie za przeprowadzenie **1 godziny** kursu wynosi:
netto¹⁸:..... zł(słownie:.....zł)
VAT¹⁹: **zwolnienie**²⁰
brutto:..... zł(słownie:.....zł)²¹
3. Minimalna ilość godzin usług, jaka zostanie zlecona przez Zamawiającego została wskazana w § 2 ust 11 niniejszej umowy.
4. Wynagrodzenie Wykonawcy wyliczone zostanie na podstawie rzeczywistej ilości godzin świadczenia usługi. Wykonawcy nie przysługują żadne roszczenia w związku ze zleceniem przez Zamawiającego zrealizowania usługi w mniejszym zakresie.

⁸ Proszę wskazać zgodnie z częścią, której dotyczy

⁹ Dotyczy jedynie podmiotów będących płatnikami VAT

¹⁰ Dotyczy jedynie podmiotów będących płatnikami VAT

¹¹ Usługa korzysta ze zwolnienia z VAT na podstawie art. 43 ust. 1 pkt 26-29 lit c Ustawy o podatku od towarów i usług oraz § 3 ust. 1 pkt. 14) Rozporządzenia Ministra Finansów z dnia 20.12.2013 r. w sprawie zwolnień od podatku od towarów i usług oraz warunków stosowania tych zwolnień.

¹² W przypadku osób fizycznych nie prowadzących działalności gospodarczej cena brutto obejmuje wszystkie składowe wynagrodzenie w tym ZUS, zaliczki na podatek i inne obciążenia wynikające z odrębnych przepisów.

¹³ Dotyczy jedynie podmiotów będących płatnikami VAT

¹⁴ Dotyczy jedynie podmiotów będących płatnikami VAT

¹⁵ Usługa korzysta ze zwolnienia z VAT na podstawie art. 43 ust. 1 pkt 29 lit c Ustawy o podatku od towarów i usług oraz § 3 ust. 1 pkt. 14) Rozporządzenia Ministra Finansów z dnia 20.12.2013 r. w sprawie zwolnień od podatku od towarów i usług oraz warunków stosowania tych zwolnień.

¹⁶ W przypadku osób fizycznych nie prowadzących działalności gospodarczej cena brutto obejmuje wszystkie składowe wynagrodzenie w tym ZUS, zaliczki na podatek i inne obciążenia wynikające z odrębnych przepisów.

¹⁷ **Dla części 1: koszt dla jednej osoby, dla części 2, 3 i 4: koszt 1 godziny kursu – wybrać właściwe**

¹⁸ Dotyczy jedynie podmiotów będących płatnikami VAT

¹⁹ Dotyczy jedynie podmiotów będących płatnikami VAT

²⁰ Usługa korzysta ze zwolnienia z VAT na podstawie art. 43 ust. 1 pkt 29 lit c Ustawy o podatku od towarów i usług oraz § 3 ust. 1 pkt. 14) Rozporządzenia Ministra Finansów z dnia 20.12.2013 r. w sprawie zwolnień od podatku od towarów i usług oraz warunków stosowania tych zwolnień.

²¹ W przypadku osób fizycznych nie prowadzących działalności gospodarczej cena brutto obejmuje wszystkie składowe wynagrodzenie w tym ZUS, zaliczki na podatek i inne obciążenia wynikające z odrębnych przepisów.



5. Wykonawca w terminie do 5 dni od momentu odbioru przez Zamawiającego usługi wykonania kursu dla danej grupy/osoby²², przedstawi Zamawiającemu fakturę VAT za za wykonaną usługę, której kwota będzie odpowiadała: iloczynowi ilości osób biorących udział w kursie oraz ceny za udział jednej osoby zgodnie z ofertą wykonawcy lub ²³ godzin świadczonej usługi i ceny jednej godziny usługi zgodnie z ofertą wykonawcy.
6. Faktury będą płatne przelewem na rachunek bankowy Wykonawcy wskazany na fakturze w terminie 30 dni od dnia doręczenia Zamawiającemu prawidłowo wystawionej faktury VAT wraz ze sprawozdaniem obejmującym:

- wskazanie dni, w których usługa była świadczona na rzecz uczestników projektu,
- wskazanie liczby godzin.

Za datę dokonania zapłaty uznaje się dzień obciążenia rachunku bankowego Zamawiającego. Fakturę należy wystawić i przekazać dla:

Nabywca: *Miasto Chełm*
Ul. Lubelska 65
22-100 Chełm
NIP: 5632167582
REGON: 110198238

Odbiorca:

Zespół Szkół Gastronomicznych i Hotelarskich
im. Kazimierza Andrzeja Jaworskiego w Chełmie
ul. Reformacka 13, 22-100 Chełm
NIP: 5631811006

7. Wykonawca ma prawo skorzystania z możliwości przekazania ustrukturyzowanej faktury elektronicznej na zasadach określonych w ustawie z dnia 9 listopada 2018 r. o elektronicznym fakturowaniu w zamówieniach publicznych, koncesjach na roboty budowlane lub usługi oraz partnerstwie publiczno-prywatnym (Dz. U. z 2020 r. poz. 1666 ze zm.).
8. Zapłata faktury nastąpi z uwzględnieniem przepisów art. 108a ust. 1a ustawy o podatku od towarów i usług. Wykonawca jest zobowiązany podać na fakturze adnotację „mechanizm podzielonej płatności”.
9. **Wykonawca, który jest czynnym podatnikiem VAT, jest zobowiązany do wskazania na fakturze - dla potrzeb dokonania zapłaty - rachunku bankowego, ujętego w wykazie, o którym mowa w art. 96b ust. 1 ustawy o podatku od towarów i usług.**
10. Wykonawca odpowiada wobec Zamawiającego za wszelkie szkody wynikające ze wskazania jako właściwego do dokonania zapłaty rachunku bankowego, który nie widnieje w wykazie podatników VAT, o którym mowa w ust. 9.

²² W zależności od formy rozliczenia zgodnie z ofertą

²³ Dla części 1: ilość osób, dla części 2, 3 i 4: ilość godzin kursu – wybrać właściwe



11. Zamawiający zastrzega sobie prawo zakwestionowania dowolnej części zafakturowanej kwoty w przypadku stwierdzenia, że jest ona niewłaściwa lub wymaga dodatkowego sprawdzenia.
12. Wierzytelności wynikające z niniejszej umowy nie mogą być przenoszone na osoby trzecie bez zgody Zamawiającego, wyrażonej na piśmie pod rygorem nieważności.

§ 7

Podwykonawcy

1. Wykonawca zobowiązuje się do wykonania przedmiotu zamówienia siłami / z pomocą osób trzecich (podwykonawców) w zakresie:
 - 1),
 - 2),
 - 3),²⁴
2. Wykonawca ponosi wobec Zamawiającego pełną odpowiedzialność za usługi, które wykonuje przy pomocy podwykonawców.
3. Wykonawca przyjmuje na siebie pełnienie funkcji koordynatora w stosunku do zakresu usługi, realizowanej przez podwykonawców.
4. Powierzenie wykonania części usługi podwykonawcy nie zmienia zobowiązań Wykonawcy wobec Zamawiającego za wykonanie tej części zamówienia.
5. Wykonawca jest odpowiedzialny za działanie, zaniechanie, uchybienia i zaniedbania podwykonawcy i jego pracowników w takim samym stopniu, jakby to były działania, uchybienia lub zaniedbania jego własnych pracowników.
6. W zakresie osób skierowanych do realizacji zadania przez podwykonawcę obowiązują regulacje dotyczące pracowników wykonawcy, w tym dotyczące kwalifikacji, możliwości komunikacyjnych itd.
7. Jakakolwiek przerwa w realizacji usługi, wynikająca z braku podwykonawcy, będzie traktowana jako przerwa wynikła z przyczyn zależnych od Wykonawcy i będzie stanowić podstawę do naliczenia Wykonawcy kar umownych.
8. Jeżeli zmiana albo rezygnacja z podwykonawcy dotyczy podmiotu, na którego zasoby Wykonawca powoływał się, w celu wykazania spełniania warunków udziału w postępowaniu, Wykonawca jest obowiązany wykazać Zamawiającemu, że proponowany inny podwykonawca lub Wykonawca samodzielnie spełnia je w stopniu nie mniejszym niż podwykonawca, na którego zasoby Wykonawca powoływał się w trakcie postępowania o udzielenie zamówienia.

§ 8

Kary umowne

1. Zamawiający ma prawo naliczenia Wykonawcy kary umownej w wysokości:
 - a) 0,1 % wartości całości wynagrodzenia umownego brutto o którym mowa w § 6 ust. 1 za każdy przypadek niestawienia się osoby skierowanej do realizacji przedmiotu umowy w danym dniu, o ile obowiązek jego stawiennictwa wynika z harmonogramu lub zgłoszonej w terminie jego zmiany,

²⁴ Jeżeli z treści oferty Wykonawcy wynikać będzie, iż Wykonawca poszczególne części zamówienia zamierza powierzyć podwykonawcy (podwykonawcom).



- b) 0,1 % wartości całości wynagrodzenia umownego brutto o którym mowa w § 6 ust. 1, za każdy dzień, w którym funkcję osoby skierowanej do realizacji zamówienia, o którym mowa w § 5a ust. 1 będzie pełniła osoba która nie została zaakceptowana przez Zamawiającego zgodnie z postanowieniami § 5a ust. 7,
 - c) 0,1 % wartości całości wynagrodzenia umownego brutto za każdy dzień zwłoki w przedstawieniu Zamawiającemu harmonogramu pracy zgodnie z § 2 ust.4 .
 - d) W przypadku stwierdzenia naruszenia któregośkolwiek z obowiązków wymienionych w § 3a Umowy, Wykonawca zapłaci Zamawiającemu kare umowną w wysokości 10 % wynagrodzenia umownego brutto, za każdy stwierdzony przypadek²⁵.
 - e) 20 % wartości całości wynagrodzenia umownego brutto, o którym mowa w § 6 ust. 1 w przypadku odstąpienia przez Zamawiającego lub Wykonawcę od umowy z przyczyn leżących po stronie Wykonawcy.
- 2. Strony zastrzegają sobie prawo do odszkodowania uzupełniającego do wysokości rzeczywiście poniesionej szkody i utraconych korzyści.
 - 3. Zamawiający ma prawo do potrącenia kar umownych lub innych zobowiązań finansowych Wykonawcy wobec Zamawiającego z faktury przedłożonej do zapłaty przez Wykonawcę, po uprzednim powiadomieniu Wykonawcy o podstawie i wysokości naliczonej kary umownej i wyznaczeniu mu 5 dniowego terminu zapłaty tej kary. Jeśli kwota uzyskana z faktury przedłożonej do zapłaty przez Wykonawcę nie zabezpieczy roszczeń Zamawiającego w całości, Zamawiający będzie uprawniony do dochodzenia pozostałej części od Wykonawcy.
 - 4. Zapłata kary umownej przez Wykonawcę lub potrącenie przez Zamawiającego kwoty kary z płatności należnej Wykonawcy, nie zwalnia Wykonawcy z obowiązku należytego ukończenia usługi lub jakichkolwiek innych zobowiązań wynikających z umowy,
 - 5. Strony zastrzegają możliwość kumulatywnego naliczania kar umownych z różnych tytułów do maksymalnej wysokości **30%** wynagrodzenia, o którym mowa w § 6 ust. 1 umowy.
 - 6. Powiadomienie, o którym mowa w ust. 3 Zamawiający może przekazać wedle własnego uznania:
 - 1) w formie pisemnej listem poleconym za potwierdzeniem odbioru na adres,
 - 2) W formie elektronicznej, o której mowa w art. 78¹ § 1 Kodeksu cywilnego na adres poczty elektronicznej:
 - 7. Terminem otrzymania powiadomienia, o którym mowa w ust. 6 jest:
 - 1) w przypadku powiadomienia złożonego w formie pisemnej – dzień jego odbioru wskazany na potwierdzeniu odbioru, w przypadku powiadomienia złożonego w formie elektronicznej - dzień wysłania wiadomości zawierającej to powiadomienie na adres wskazany w ust. 6 pkt 2).

§ 9

Zmiany postanowień umowy

- 1. Niezależnie od przypadków umożliwiających zmianę umowy wynikających z przepisów powszechnie obowiązujących, Zamawiający przewiduje możliwość zmian postanowień umowy w sprawie zamówienia w stosunku do treści wybranej oferty, dotyczących przedmiotu zamówienia, sposobu realizacji zamówienia oraz terminu realizacji umowy i

²⁵ Jeżeli 3a ma zastosowanie



terminu płatności a także wysokości wynagrodzenia wykonawcy, w szczególności w przypadku:

- 1) zmian w obowiązujących przepisach prawa, powodujących konieczność dokonania zmian w umowie,
- 2) w zakresie obowiązującej stawki podatku VAT, w przypadku zmian powszechnie obowiązującego prawa w tym zakresie,
- 3) zaistnienia siły wyższej rozumianej jako zdarzenia pozostające poza kontrolą każdej ze stron, których strony nie mogły przewidzieć ani im zapobiec, i które zakłócają lub uniemożliwiają realizację Umowy, takie zdarzenia obejmują w szczególności: wojny, rewolucje, pożary, powodzie, działania terrorystyczne, zakłócenia spowodowane wprowadzeniem zabezpieczeń antyterrorystycznych (zmiana terminu wykonania o czas trwania przeszkody),
2. Wszystkie powyższe postanowienia stanowią katalog zmian, na które Zamawiający może wyrazić zgodę. Nie stanowią jednocześnie zobowiązania do wyrażenia takiej zgody.
3. Nie stanowi zmiany umowy zmiana danych teleadresowych, ani zmiana danych związanych z obsługą administracyjno-organizacyjną Umowy (np. zmiana nr rachunku bankowego);
4. Strona, która występuje z propozycją zmiany umowy, w oparciu o przedstawiony powyżej katalog zmian umowy zobowiązana jest do sporządzenia i uzasadnienia wniosku o taką zmianę.
5. Wszelkie zmiany umowy dla swej ważności wymagają formy pisemnej w postaci aneksu do umowy.

§ 10

Przelew wierzytelności

Wykonawca nie może przenieść wierzytelności wynikających z niniejszej umowy na osobę trzecią bez uprzedniej zgody Zamawiającego, wyrażonej w formie pisemnej pod rygorem nieważności. Cesja lub czynność wywołująca podobne skutki, dokonane bez pisemnej zgody Zamawiającego są względem Zamawiającego bezskuteczne

§ 11

Poufność informacji

1. Z zastrzeżeniem postanowienia ust. 2 Wykonawca zobowiązuje się do zachowania w poufności wszelkich dotyczących Zamawiającego danych i informacji uzyskanych w jakikolwiek sposób (zamierzony lub przypadkowy) w związku z wykonywaniem umowy, bez względu na sposób i formę ich przekazania, nazywanych dalej łącznie „Informacjami Poufnymi”.
2. Obowiązku zachowania poufności, o którym mowa w ust. 1, nie stosuje się do danych i informacji:
 - 1) dostępnych publicznie;
 - 2) otrzymanych przez Wykonawcę zgodnie z przepisami prawa powszechnie obowiązującego, od osoby trzeciej bez obowiązku zachowania poufności;
 - 3) które w momencie ich przekazania przez Zamawiającego były już znane Wykonawcy bez obowiązku zachowania poufności;
 - 4) w stosunku do których Wykonawca uzyskał pisemną zgodę Zamawiającego na ich ujawnienie.



3. W przypadku, gdy ujawnienie Informacji Poufnych przez Wykonawcę jest wymagane na podstawie przepisów prawa powszechnie obowiązującego, Wykonawca poinformuje Zamawiającego o przyczynach i zakresie ujawnionych Informacji Poufnych. Poinformowanie takie powinno nastąpić w formie pisemnej lub w formie wiadomości wysłanej na adres poczty elektronicznej Zamawiającego, chyba że takie poinformowanie Zamawiającego byłoby sprzeczne z przepisami prawa powszechnie obowiązującego.
4. Wykonawca zobowiązuje się do:
 - 1) dołożenia właściwych starań w celu zabezpieczenia Informacji Poufnych przed ich utratą, zniekształceniem oraz
 - 2) dostępem nieupoważnionych osób trzecich;
 - 3) niewykorzystywania Informacji Poufnych w celach innych niż wykonanie umowy.
5. Wykonawca zobowiązuje się do poinformowania każdej z osób, przy pomocy których wykonuje umowę i które będą miały dostęp do Informacji Poufnych, o wynikających z umowy obowiązkach w zakresie zachowania poufności, a także do skutecznego zobowiązania i egzekwowania od tych osób obowiązków w zakresie zachowania poufności. Za ewentualne naruszenia tych obowiązków przez osoby trzecie Wykonawca ponosi odpowiedzialność, jak za własne działania.
6. W przypadku utraty lub zniekształcenia Informacji Poufnych lub dostępu nieupoważnionej osoby trzeciej do Informacji Poufnych, Wykonawca bezzwłocznie podejmie odpowiednie do sytuacji działania ochronne oraz poinformuje o sytuacji Zamawiającego. Poinformowanie takie, w formie pisemnej lub w formie wiadomości wysłanej na adres poczty elektronicznej Zamawiającego, powinno opisywać okoliczności zdarzenia, zakres i skutki utraty, zniekształcenia lub ujawnienia Informacji Poufnych oraz podjęte działania ochronne.
7. Po wykonaniu umowy oraz w przypadku rozwiązania umowy przez którąkolwiek ze Stron, Wykonawca bezzwłocznie zwróci Zamawiającemu lub komisyjnie zniszczy wszelkie Informacje Poufne.
8. Ustanowione umową zasady zachowania poufności Informacji Poufnych, jak również przewidziane w umowie kary umowne z tytułu naruszenia zasad zachowania poufności Informacji Poufnych, obowiązują zarówno podczas wykonania umowy, jak i po jej wygaśnięciu.

§ 12

Przechowywanie dokumentacji

1. Wykonawca jest zobowiązany do przechowywania dokumentacji związanej z realizowanym przedmiotem niniejszej umowy w terminach określonych w art. 82 rozporządzenia ogólnego (rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2021/1060 z dnia 24 czerwca 2021 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego Plus, Funduszu Spójności, Funduszu na rzecz Sprawiedliwej Transformacji i Europejskiego Funduszu Morskiego, Rybackiego i Akwakultury, a także przepisy finansowe na potrzeby tych funduszy oraz na potrzeby Funduszu Azylu, Migracji i Integracji, Funduszu Bezpieczeństwa Wewnętrznego i Instrumentu Wsparcia Finansowego na rzecz Zarządzania Granicami i Polityki Wizowej (Dz. Urz. UE L 231 z 30.06.2021, str. 159 z późn. zm. oraz Dz. Urz. UE L 261



- z 22.07.2021, str. 58)), w sposób zapewniający dostępność, poufność i bezpieczeństwo oraz do informowania Zamawiającego o miejscu przechowywania dokumentów związanych z realizowanym przedmiotem niniejszej umowy. W przypadku konieczności przedłużenia terminu, o którym mowa w ust. 1, Zamawiający powiadomi o tym pisemnie Wykonawcę przed upływem terminu określonego w ust. 1.
2. Obowiązek, o którym mowa w ust. 1 i 2 dotyczy całej korespondencji związanej z realizacją przedmiotu umowy, protokołów odbioru, dokumentacji z procesu inwestycyjnego.
 3. Dokumentacja, o której mowa powyżej przechowywana jest w formie oryginałów albo kopii poświadczonych za zgodność z oryginałem przechowywanych na powszechnie uznawanych nośnikach danych.
 4. W przypadku zmiany miejsca przechowywania dokumentów oraz w przypadku zawieszenia lub zaprzestania przez wykonawcę działalności przed ternem, o którym mowa w ust. 1 lub 2, wykonawca zobowiązuje się pisemnie poinformować Zamawiającego o miejscu przechowania dokumentów związanych z realizowanym przedmiotem zamówienia w terminem miesiąca przed zmianą tego miejsca.

§ 13

Ochrona danych osobowych

1. Jeżeli w trakcie realizacji umowy dojdzie do przekazania wykonawcy danych osobowych niezbędnych do realizacji zamówienia, zamawiający będzie ich administratorem w rozumieniu art. 4 pkt 7 Rozporządzenia PE i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. (zwane dalej „Rozporządzeniem”), a Wykonawca – podmiotem przetwarzającym te dane w rozumieniu pkt 8 tego przepisu.
2. Zamawiający powierza Wykonawcy, w trybie art. 28 Rozporządzenia dane osobowe do przetwarzania, wyłącznie w celu wykonania przedmiotu niniejszej umowy.
3. Wykonawca zobowiązuje się:
 - a. przetwarzać powierzone mu dane osobowe zgodnie z niniejszą umową, Rozporządzeniem oraz z innymi przepisami prawa powszechnie obowiązującego, które chronią prawa osób, których dane dotyczą,
 - b. do zabezpieczenia przetwarzanych danych, poprzez stosowanie odpowiednich środków technicznych i organizacyjnych zapewniających adekwatny stopień bezpieczeństwa odpowiadający ryzyku związanym z przetwarzaniem danych osobowych, o których mowa w art. 32 Rozporządzenia,
 - c. dołożyć należytej staranności przy przetwarzaniu powierzonych danych osobowych,
 - d. do nadania upoważnień do przetwarzania danych osobowych wszystkim osobom, które będą przetwarzały powierzone dane w celu realizacji niniejszej umowy,
 - e. zapewnić zachowanie w tajemnicy, (o której mowa w art. 28 ust 3 pkt b Rozporządzenia) przetwarzanych danych przez osoby, które upoważnia do przetwarzania danych osobowych w celu realizacji niniejszej umowy, zarówno w trakcie zatrudnienia ich w Podmiocie przetwarzającym, jak i po jego ustaniu.
4. Wykonawca po wykonaniu przedmiotu zamówienia, usuwa / zwraca Zamawiającemu wszelkie dane osobowe oraz usuwa wszelkie ich istniejące kopie, chyba że prawo Unii lub prawo państwa członkowskiego nakazują przechowywanie danych osobowych.



5. Wykonawca pomaga Zamawiającemu w niezbędnym zakresie wywiązywać się z obowiązku odpowiadania na żądania osoby, której dane dotyczą oraz wywiązywania się z obowiązków określonych w art. 32-36 Rozporządzenia.
6. Wykonawca, po stwierdzeniu naruszenia ochrony danych osobowych bez zbędnej zwłoki zgłasza je administratorowi, nie później niż w ciągu 72 godzin od stwierdzenia naruszenia.
7. Zamawiający, zgodnie z art. 28 ust. 3 pkt h) Rozporządzenia ma prawo kontroli, czy środki zastosowane przez Wykonawcę przy przetwarzaniu i zabezpieczeniu powierzonych danych osobowych spełniają postanowienia umowy, w tym zlecenia jej wykonania audytorowi.
8. Zamawiający realizować będzie prawo kontroli w godzinach pracy Wykonawcy informując o kontroli minimum 3 dni przed planowanym jej przeprowadzeniem.
9. Wykonawca zobowiązuje się do usunięcia uchybień stwierdzonych podczas kontroli w terminie nie dłuższym niż 7 dni
10. Wykonawca udostępnia Zamawiającemu wszelkie informacje niezbędne do wykazania spełnienia obowiązków określonych w art. 28 Rozporządzenia.
11. Wykonawca może powierzyć dane osobowe objęte niniejszą umową do dalszego przetwarzania podwykonawcom jedynie w celu wykonania umowy po uzyskaniu uprzedniej pisemnej zgody Zamawiającego.
12. Podwykonawca, winien spełniać te same gwarancje i obowiązki jakie zostały nałożone na Wykonawcę.
13. Wykonawca ponosi pełną odpowiedzialność wobec Zamawiającego za działanie podwykonawcy w zakresie obowiązku ochrony danych.
14. Wykonawca zobowiązuje się do niezwłocznego poinformowania Zamawiającego o jakimkolwiek postępowaniu, w szczególności administracyjnym lub sądowym, dotyczącym przetwarzania przez Wykonawcę danych osobowych określonych w umowie, o jakiegokolwiek decyzji administracyjnej lub orzeczeniu dotyczącym przetwarzania tych danych, skierowanych do Wykonawcy, a także o wszelkich planowanych, o ile są wiadome, lub realizowanych kontrolach i inspekcjach dotyczących przetwarzania danych osobowych, w szczególności prowadzonych przez inspektorów upoważnionych przez Generalnego Inspektora Ochrony Danych Osobowych.
15. Wykonawca zobowiązuje się do zachowania w tajemnicy wszelkich informacji, danych, materiałów, dokumentów i danych osobowych otrzymanych od Zamawiającego oraz danych uzyskanych w jakikolwiek inny sposób, zamierzony czy przypadkowy w formie ustnej, pisemnej lub elektronicznej („dane poufne”).
16. Podmiot przetwarzający oświadcza, że w związku ze zobowiązaniem do zachowania w tajemnicy danych poufnych nie będą one wykorzystywane, ujawniane ani udostępniane w innym celu niż wykonanie Umowy, chyba że konieczność ujawnienia posiadanych informacji wynika z obowiązujących przepisów prawa lub Umowy.
17. W sprawach nieuregulowanych niniejszym paragrafem, zastosowanie będą miały przepisy Kodeksu cywilnego oraz Rozporządzenia.

§ 14

Polubowne rozwiązywanie sporów



1. W przypadku zaistnienia pomiędzy stronami sporu wynikającego z umowy lub pozostającego w związku z umową, dla którego możliwe jest zawarcie ugody, strony zobowiązują się poddać go mediacji.
2. Mediacja prowadzona będzie przez Mediatorów Stałych Sądu Polubownego przy Prokuraturii Generalnej Rzeczypospolitej Polskiej zgodnie z Regulaminem tego Sądu.

§ 15

Postanowienia końcowe

1. W sprawach nieuregulowanych niniejszą umową stosuje się przepisy obowiązującego prawa, w szczególności Kodeksu cywilnego, Prawa zamówień publicznych, oraz ustawy o prawie autorskim i prawach pokrewnych.
2. Każda ze Stron, jeżeli uzna, iż prawidłowe wykonanie niniejszej umowy tego wymaga, może zażądać spotkania w celu wymiany informacji i podjęcia kroków zmierzających do wyeliminowania wszelkich nieprawidłowości związanych z realizacją umowy.
3. Wszelkie spory, z zastrzeżeniem § 14 Umowy, wynikające z niniejszej umowy lub powstające w związku z umową będą rozstrzygane przez sąd właściwy dla siedziby Zamawiającego.
4. Umowę sporządzono w trzech jednobrzmiących egzemplarzach: dwa egzemplarze dla Zamawiającego, jeden egzemplarz dla Wykonawcy.
5. Załącznikami do umowy są:
 - 1) Złożona oferta.
 - 2) Zapytanie ofertowe.
 - 3) Wykaz osób

Zamawiający:

Wykonawca: